



June 8, 2026

President of the United States

The White House

CC: The Vice President of the United States

CC: The Secretary of State

Mr. President,

Three years ago, Cyrus Force and the Stand Up America US Foundation launched a public campaign guided by two primary objectives:

1. Strengthening the security of Israel.
2. Promoting a stable balance of power, human rights, and individual freedoms throughout the Middle East.

As part of this effort, four principals of our organizations signed and submitted a letter to members of the United States Senate. Our work over the following year resulted in the publication of a booklet entitled *\*The Road Map\**. During a Senate election campaign for Senator Rick Scott, copies of this booklet were presented to Senator Marco Rubio, Senator Tom Cotton, and Representative Mike Waltz.

The central theme of *\*The Road Map\** was that meaningful and lasting change in Iran requires two fundamental actions:

1. Reform of the Constitution of the Islamic Republic of Iran through the establishment of a Constitutional Assembly chosen by the Iranian people.
2. The application of targeted Smart Sanctions as the principal non-military tool available to the United States to encourage the formation of such a Constitutional Assembly.

The positive reception of *\*The Road Map\** encouraged General Paul Vallely to draft and propose a Senate floor speech for Senator Cotton addressing these concepts.

Unfortunately, as tensions in the region escalated and the prospect of war grew during 2025, our proposal was pushed aside. Following the June 2025 conflict involving Israel and Iran, and

President Trump's decisive actions that helped prevent a broader regional war, we found ourselves once again confronting the same unresolved issues.

For many months, we continued our campaign and submitted numerous letters urging policymakers to avoid another military confrontation. Throughout that period, we consistently emphasized that regardless of whether the region faced war, ceasefire, or peace, our two fundamental proposals remained applicable and represented a practical path toward reducing hostility and encouraging peaceful change.

During the conflict, we regularly submitted letters through the White House website on a variety of subjects. Yet each communication returned to the same core message: constitutional reform in Iran and targeted Smart Sanctions remain essential components of any long-term solution.

On May 9, 2026, we concluded that phase of our campaign with a final letter entitled ***\*Mr. Ayatollah, Tear Down This Constitution.\****

Ten days later, we compiled our articles, essays, letters, and policy proposals into a single volume bearing the same title. The book is now available through Amazon and serves as a permanent record of our efforts and recommendations. We believe that history should reflect that a peaceful alternative was proposed, documented, and consistently advocated.

We respectfully submit this work for your consideration and hope that the ideas presented within it may contribute to future discussions concerning peace, stability, and democratic reform in Iran and throughout the Middle East.

Respectfully,

Sohrab ChamanAra

For Cyrus Force and Stand Up America US Foundation

[www.CyrusForce.org](http://www.CyrusForce.org) [www.standupamericaus.org](http://www.standupamericaus.org)

ترجمه فارسی

هشتم جون 2026

ریاست محترم جمهوری ایالات متحده آمریکا

کاخ سفید

رونوشت: معاون محترم رئیس جمهور

رونوشت: وزیر محترم امور خارجه

جناب آقای رئیس جمهور،

سه سال پیش، «سایروس فورس» و «بنیاد آمریکایی استند آپ آمریکا» کارزاری عمومی را با دو هدف اصلی آغاز کردند:

1- تقویت امنیت اسرائیل؛

2- ترویج توازن قدرت، حقوق بشر و آزادی‌های فردی در سراسر خاورمیانه.

در راستای این تلاش، چهار تن از مسئولان اصلی سازمان‌های ما نامه‌ای را امضا و برای اعضای سنای ایالات متحده ارسال کردند. فعالیت‌های ما در طول سال بعد به انتشار جزوه‌ای با عنوان «نقشه راه» منجر شد. در جریان یکی از کارزارهای انتخاباتی سنا، نسخه‌هایی از این جزوه به سناتور مارکو روبیو، سناتور تام کاتن و نماینده مایک والتز ارائه شد.

موضوع محوری «نقشه راه» این بود که تحقق تغییرات پایدار و معنادار در ایران مستلزم دو اقدام اساسی است:

- 1- اصلاح قانون اساسی جمهوری اسلامی ایران از طریق تشکیل مجلس مؤسسانی که توسط مردم ایران انتخاب شود؛
- 2- اعمال تحریم‌های هوشمند به‌عنوان مهم‌ترین ابزار غیرنظامی در اختیار ایالات متحده برای تشویق حکومت ایران به پذیرش تشکیل چنین مجلس مؤسسانی.

استقبال اولیه از «نقشه راه» موجب شد ژنرال پل ولیلی پیشنهاد تهیه سخنرانی‌ای را برای سناتور کاتن در صحن سنای آمریکا مطرح کند تا این دیدگاه‌ها مورد توجه قرار گیرد.

متأسفانه با افزایش تنش‌ها در منطقه و شکل‌گیری فضای جنگی در سال ۲۰۲۵، این پیشنهاد به حاشیه رانده شد. پس از درگیری میان اسرائیل و ایران در ژوئن ۲۰۲۵ و اقدامات قاطع رئیس‌جمهور ترامپ که به جلوگیری از گسترش جنگ در منطقه کمک کرد، بار دیگر خود را در برابر همان مسائل حل‌نشده یافتیم.

برای ماه‌های متعددی به کارزار خود ادامه دادیم و نامه‌های متعددی ارسال کردیم که همگی بر ضرورت جلوگیری از یک رویارویی نظامی دیگر تأکید داشتند. در تمام این مدت، پیام ما ثابت بود: چه منطقه در شرایط جنگ باشد، چه آتش‌بس و چه صلح، دو پیشنهاد بنیادی ما همچنان معتبر و قابل اجرا هستند و می‌توانند راهی عملی برای کاهش خصومت‌ها و تحقق تغییرات مسالمت‌آمیز باشند.

در طول درگیری‌ها، ما به‌طور منظم نامه‌هایی را از طریق وبسایت کاخ سفید درباره موضوعات مختلف ارسال کردیم. با این حال، در تمامی این نامه‌ها بر یک پیام واحد تأکید داشتیم: اصلاح قانون اساسی ایران و اعمال تحریم‌های هوشمند، اجزای ضروری هر راحل بلندمدت برای برقراری ثبات و صلح پایدار هستند.

در تاریخ ۹ مه ۲۰۲۶، آن مرحله از کارزار خود را با انتشار آخرین نامه‌ای تحت عنوان «آقای آیت‌الله، این قانون اساسی را فرو بریز» به پایان رساندیم.

ده روز بعد، مجموعه مقالات، نامه‌ها، یادداشت‌ها و پیشنهادهای خود را در قالب کتابی با همین عنوان گردآوری کردیم. این کتاب اکنون از طریق آمازون در دسترس است و به‌عنوان سندی ماندگار از تلاش‌ها و پیشنهادها ما ثبت شده است. ما معتقدیم تاریخ باید نشان دهد که یک راحل مسالمت‌آمیز ارائه شد، مستند گردید و به‌طور مستمر مورد حمایت و پیگیری قرار گرفت.

ما این اثر را با احترام برای ملاحظه و بررسی جنابعالی تقدیم می‌کنیم و امیدواریم ایده‌های مطرح‌شده در آن بتواند در مباحث آینده پیرامون صلح، ثبات و اصلاحات دموکراتیک در ایران و سراسر خاورمیانه مفید واقع شود.

با احترام،

سهراب چمن‌آرا

از طرف

سایروس فورس و بنیاد استند آپ آمریکا